

Körös LOBOGÓ

Az RKP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XXII. évfolyam

6593. szám

4 oldal,
25 baniCsütörtök,
1966.
május 26

Az értékesített árutermelés előirányzatának valóraváltása — a terv teljesítésének fontos feltétele

MARTONOSI JÁNOS mérnök,
az RKP Arad-városi bizottsá-
gának titkára

ami abban a tényben konkrétizálódott, hogy nagyszámú vállalat ért el tervén felüli jövedelmet és megtakarítást.

Az állami terv egyik igen fontos mutatószáma, melynek teljesítésétől közvetlenül függ a megállapított felhalmozás megvalósítása, az eladott termék, amelynek ellenértékét bevételezték. Ennek teljesítését közvetlenül befolyásolja számos tényező, amelyek közül a legfontosabb a tervezett termelés megvalósításának ütemessége. Sokatmondó tény, hogy egyes vállalatokban, ahol gondot fordítottak az anyagi eszközökkel való körültekintő gazdálkodásra, a munkások, valamint a gépek és felszerelések ésszerű felhasználására, a termelési tevékenység ütemesen, egyenletesen bontakozott ki, dekádról dekádra, napról napra, váltakozóan. Ennek eredményeként az állami terv minden mutatószámát teljesítették, illetve túlszárnyalták. Ez a helyzet a Vagongyárban, a December 30. a Fierarui, a November 7. gyárban és számos más vállalatban. Ugyanakkor megteremtették a feltételeket a termelési tevékenységben történő előrelépéshez, értékesítéshez és a termelési folyamat normális időben való újratekintéséhez. Ez abban a tényben tükröződik, hogy az eladott és bevételezett, tehát értékesített árutermelés mutatószáma a Vagongyárban 104, a December 30. a Fierarui 111,2, a Teba gyárban 107,6, a Készruhagyárban 106,1, a Victoria öngyárban 100,6, az Electrometal vállalatnál 102,4 százalékban vált valóra. Városi viszonylatban a mutatószám teljesítésében 3,2 százalékos többletet észlelhetünk a tervfeladatokhoz képest.

Rá kell azonban mutatnunk, hogy egyes vállalatok vezetőségei nem fordítanak kellő figyelmet az ütemes termelés megvalósítására és ennek nyomán — annak ellenére, hogy teljesítették, sőt túlszárnyalták a termelési tervet — a hűvöi hajrák miatt a termékek nem mindig lehet eladni és így nem valósult meg az értékesített termelésre vonatkozó mutatószám. Erről tanusodik az alábbi táblázat is:

AZ EV ELSŐ NÉGY HÓNAPJARA VONATKOZÓ TERV TELJESÍTÉSE SZÁZALEKBAN

Vállalat	Össztermelés	Árutermelés	Értékesített ár
Progresul	100,9	96,9	85,8
Muresul	100,6	101,7	91,6
Refacerea	103,8	103,8	90,6
Dohányfeldolgozó	106,4	103,0	98,7
Vágóhid	104,5	96,1	95,0
Muncitorul Pielar	101,6	95,6	95,0

Ötletes készülék csővezetékek korroziójának megátolására

A ploiesti-i mélyfúrási és ki-termelési kutatóintézetben létrehoztak és jó eredménnyel kipróbáltak egy berendezést, amelyet a kőolaj-, gáz- és vízvezetékek, valamint más földalatti csővezetékek korroziójának megátolására használnak fel. Az automatizált berendezés a hálózati villamos árammal működik és minthogy felvezetőket van felszerelve, gyakorlatilag korlátlan ideig használható, és üzemeltetés közben nem igényel állandó ellenőrzést. A berendezés építésénél kizárólag ha-

zai gyártmányú klasszikus anyagokat használnak. A berendezés különösen a városokban és ipari központokban lévő föld alatti csővezetékek megóvására alkalmas. A készüléket többek között Valeriu Dumitrescu és Constantin Păun a ploiesti-i mélyfúrási és ki-termelési tervezőintézet mérnökei, és Dan Ciulin, a fővárosi rádiobiológiai központ mérnöke készítette.

Az első készülékeket még ebben az évben az otoneni mérő- és ellenőrző készülékeket előállító vállalatban fogják legyártani.

Meghívó

Az Arad-városi néptanács végrehajtó bizottsága 1966. május 31-én, kedden délután 4 órára a városi néptanács székházának (Köztársaság útja 75. szám) dísztermébe összehívja a városi néptanács összes képviselőit, a néptanács 8. rendes ülészakára.

NAPIREND:

- Jelentés az oktatási folyamat kibontakozásáról, valamint az iskolai év befejezéséről és az új iskolai év megkezdéséről kapcsolatban hozott intézkedésekről.
- Tájékoztató a hazafias versenyek első szakaszának eredményeiről.

COJOCARU SIMION mérnök,
elnök

MICLEA ILIE,
titkár

Jól halad a kapálás

A kapásnövények ápolása első helyen áll az állami gazdaságok munkájában. A rendelkezésre álló gépekkel és felszereléssel a gépvezetők csaknem az egész bevetett területen elvégezték a cukorrépa és a napraforgó első kapálását. Sok állami gazdaságban másodszor is jelentős területeket kapáltak meg.

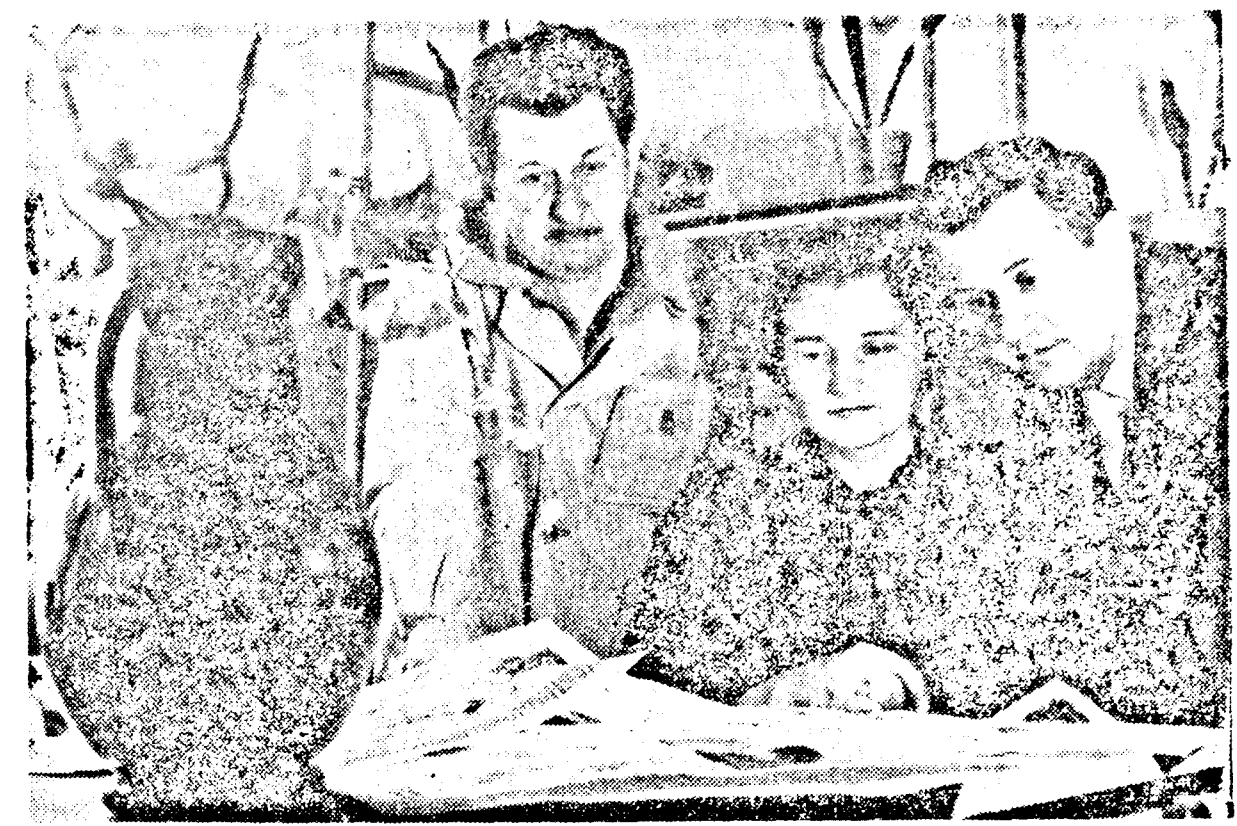
A kukoricánál és a burgonyánál is sokkal előbbre haladtak a növényápolással, mint tavaly. A Gostar-trósz-tők többségében, különösen Arges, Olteniá, Ploiesti és Bukarest tartományban, ahol korábban is vették, ezeknél a növényeknél is csaknem teljesen elvégezték az első kapálást. Sok állami gazdaságban hozzáállták a második kapáláshoz. (Agenpres).

Kitartó nevelő munka

A Szerszámgyárban többszáz fiatal dolgozik, akik szorgos munkájukkal jelentékeny mértékben hozzájárulnak az üzem közössége előtt álló nagyszámú feladatok valóra váltásához. Dicséretre szölni, akik előkészítő részleg esztétikus műhelyének KISZ-tagjairól is, akik kiváló eredményekkel írták be nevüket a legjobbak listájára. Bogdan Viorel, Ardelean Nicolae, Banner Mihály, Bencsik Vince — hogy csak néhányukat említsük — rendszerint 10–15, sőt nem egyszer 18 százalékkal szárnyalják túl tervelőirányzataikat.

A munkában elért jó eredmények, az igazolatlan hiányzások számoltató csökkenése (januárban és februárban az igazolatlan hiányzások száma 240 órát tett ki, márciusban 80 órára csökkent, s az elmúlt hónapban még kevesebb volt) tehát a munkafegyelm javulása nagyrészt annak tudható be, hogy a kommunista, a KISZ-alapszervezet bírája komolyan foglalkoztak az ifjak nevelésével.

A kommunista szellemben történő nevelés egyik igen hatékony formája a politikai oktatás. A kör vezetője: Stan Spiridon elvtárs — az üzem egyik legrátermettebb propagandistája, arra törekszik, hogy mind tartalmasabbá, érdekesebbé tegye az előadásokat, konkrét példákat segítségével összekapcsolja azokat a részlegben felmerülő különböző termelési problémák-



Több szem többet lát. Ezt tartják a December 30 üzem mintatervezői is. Ezért olykor-olykor összeülnek, hogy az elkészült rajzokat megtekint-sék, megvitassák. Egy ilyen alkalomkor készült a fenti felvételünk Bíró Lászlóról, a rajzoló szakavatott vezetőjéről és beosztottjairól, Sebestyén Máriáról és Suciu Teodorról. A megheszlés tárgyát az 1967. évre szóló minták képezik.

A bőséges termés alapja

A jó növénygazdázás

Mezőgazdasági egységeinkben ezekben a napokban dől el, hogy össze milyenek lesznek a hektárhozámok. Szeret a határban dolgozó gépesítők, kézi kapások irtják a gyomokat, ápolják a növényeket, hisz már gyakorlatból tudják, hogy a jó talajelőkészítés és a válogatott vetőmag használata a növénygazdázás alapja. Amint a rajoni mezőgazdasági tanácsokhoz beérkezett jelentések is bizonyítják, az állami gazdaságok mellett termelőszövetkezetekben is komoly küzdelem folyik a szántóföldön. A cukorrépa és napraforgó második kapálását 100% illetve 63 százalékban végezték el.

A termelőszövetkezetek nagyrészt ütemesen halad a cukorrépa harmadik kapálása is, amelyet rajoni vonatkozásban 52 százalékban végeztek el. A kiserítási, mácsai, pecskai és más termelőszövetkezetekben már túl vannak ezen a munkán. A fenakiak, a szepfalusiak, a szécsányiak végezték a napraforgó második kapálását is. A munkák dandárját azonban mégis a kukorica növénygazdázási munkálatai adják. A jelentésből az tűnik ki, hogy a rajoni termelőszövetkezetekben a kukorica első gépi kapálását 85 százalékban végezték el. A legtöbb helyen ezekben a napokban már javában folyik, sőt mi több, egyes helyeken már végeztek az első kézi kapálással is. Ez a helyzet a nagyvárosi Muresul termelőszövetkezetben, ahol az 1060 hektár kukorica első kézi kapálását is be-

fejezték. Jól állnak a kovaszinciai is. A szécsányiak és a munáriak is befejezték a kézi kapálását. A jó szervezés és a tagságok a meggyőződése, hogy idejében végzett jó munkával hozzájárulhat a hektárhozám növeléséhez, biztató. Meg vagyunk győződve, hogy azokat a termelőszövetkezeteket, akik élnek az alapszabályzat biztosította jogokkal és a nagytulajdonosok a többletjavadalmas alkalmazásával kapcsolatban hozott határozatokkal, nem csalódnak. Jó munkájuk az ösztön többszörösen megtérül majd. Szükséges azonban, hogy minden termelőszövetkezetben tudatosítsák a tagságot, hogy ezekben a napokban félre kell tenni minden más egyéni elfoglaltságot, hogy mindenki idejét és erejét a növénygazdázásra fordíthassa.

Az elmúlt évek tapasztalatai igazolták annak szükségességét, hogy ezekben a napokban a termelőszövetkezetek szakemberei, vezető tanácsai brigád- és csoportfelfelügyelői többet tartózkodjanak a terepen, ott ahol a tagok dolgoznak a konkrét felvilágosítást nyújtásnak a kellő növény-sűrűség biztosítása érdekében, mert a jó növénygazdázás mellett a hektárhozám növekedésében döntő szerepe van a növény-sűrűségnek. A bőséges termés alapja a jó növénygazdázás s ebben az időszakban a megfelelő növény-sűrűség biztosítása, ami csak úgy valósul meg, ha a szakemberek, a vezetők és a tagság együttesen, közös erővel küzd ezért.

VERSENYBEN

A kürtösi Új világ mezőgazdasági termelőszövetkezetben befejeződött a 100 hektár kukorica harmadik kapálása is. Ebben a munkában a Lăpăduș Petru vezette brigád tagjai jártak az élen. Jól halad a napraforgó és a kukorica kapálása is. Ezekben a napokban a különböző növénygazdázási munkálatok mellett szorgos tevékenység folyik a korai paradicsom termesztésénél. Ezt a növényt már eddig négyszer kapálták. Végezték a kacsázással is. Itt az 1. számú brigád tagjai, Siclovian Vasile vezetésével járnak az élen.

A termelőszövetkezet takarmánytermesztő brigádja befejezte a 34 hektár lucerna betakarítását is, s több, mint 102 tonna kiváló minőségű szénát tárolt. A termelőszövetkezetben a tagság minden munkát egymással versenyeztetve végez.

Készülnek a kalászos gabonák betakarítására is

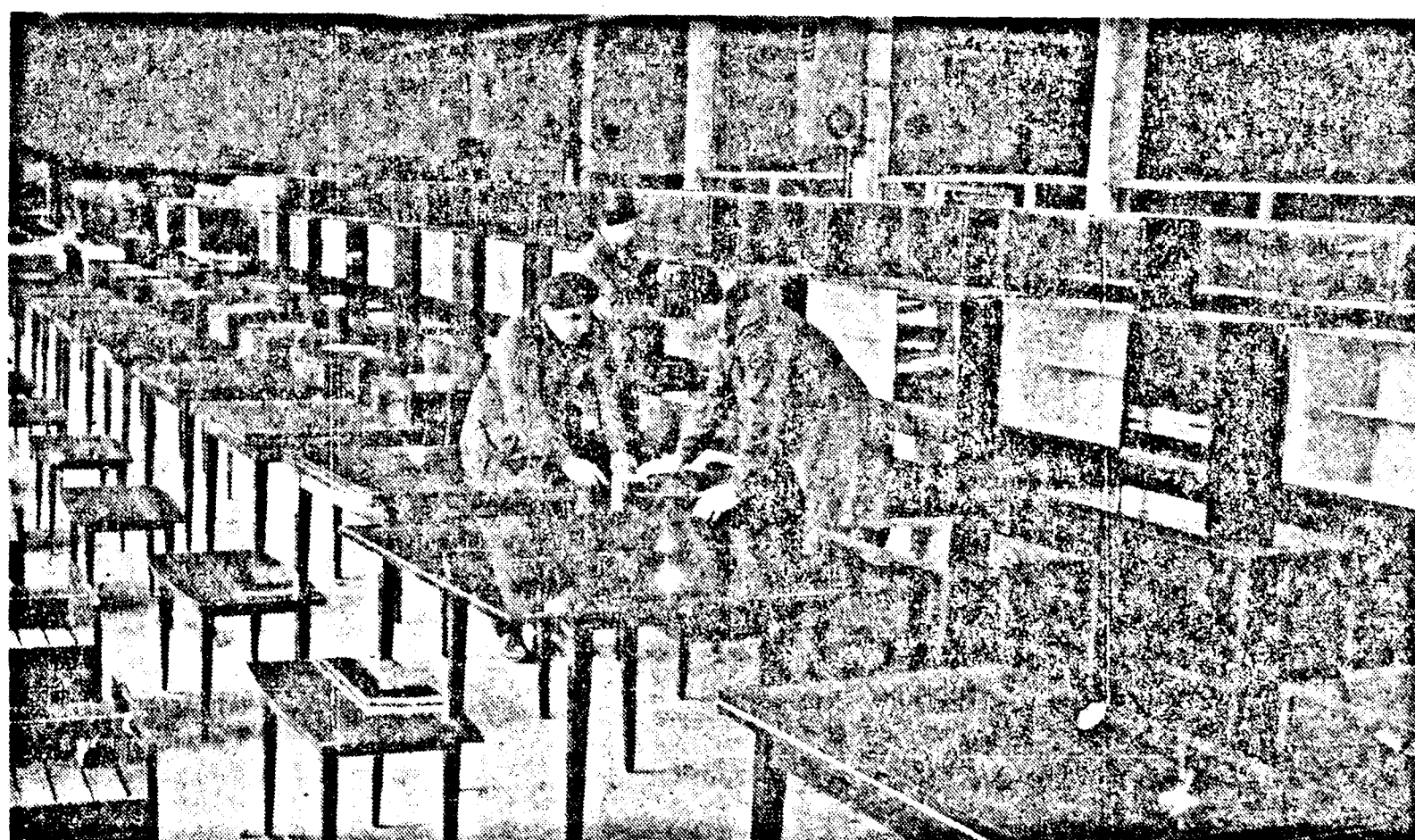
Az orozifalvi mezőgazdasági termelőszövetkezetben is igen szorgos munka folyik ezekben a napokban. A kertészetben, a növénygazdázási munkálatok mellett szedik és értékesítik a retek, a karalábé, a szőlőben befejezték a permetezést. Ezenkívül 533 hektáron végeztek a kukorica első gépi kapálásával és 180 hektáron a kézi kapálással. Már kazlakban van a lucernaszéna és most takarítják be a zöldtakarmány céljára vett különböző növényeket is. A szövetkezet műhelyeiben azonban már az aratásra készülnek. Megjavították a 4 arató-kötőgépet, a 6 kaszálógépet, és a 6 mechanikus gereblyét.

Befejeződött a Szocialista mezőgazdaság leendő technikusai verseny

A Funduleai Gabona- és Ipari Növénytermesztési Kutatóintézetben három napig tartott a „Szocialista mezőgazdaság leendő technikusai” verseny országos szakasza. A versenyben 148 mezőgazdasági gépészkola és 73 mezőgazdasági műszaki iskola 63 képviselője vett részt, akik a verseny oszla-

lyonként, iskolánként és tartományonként rendezett előző szakaszban győztesként kerültek ki. A verseny első helyezettjei között díjakat osztottak ki.

Hegyes Oszkár,
levelező



BUTORGYÁRBAN

Lapunk tartalmából:

— A hasznosat összeköthetjük a kellemessel

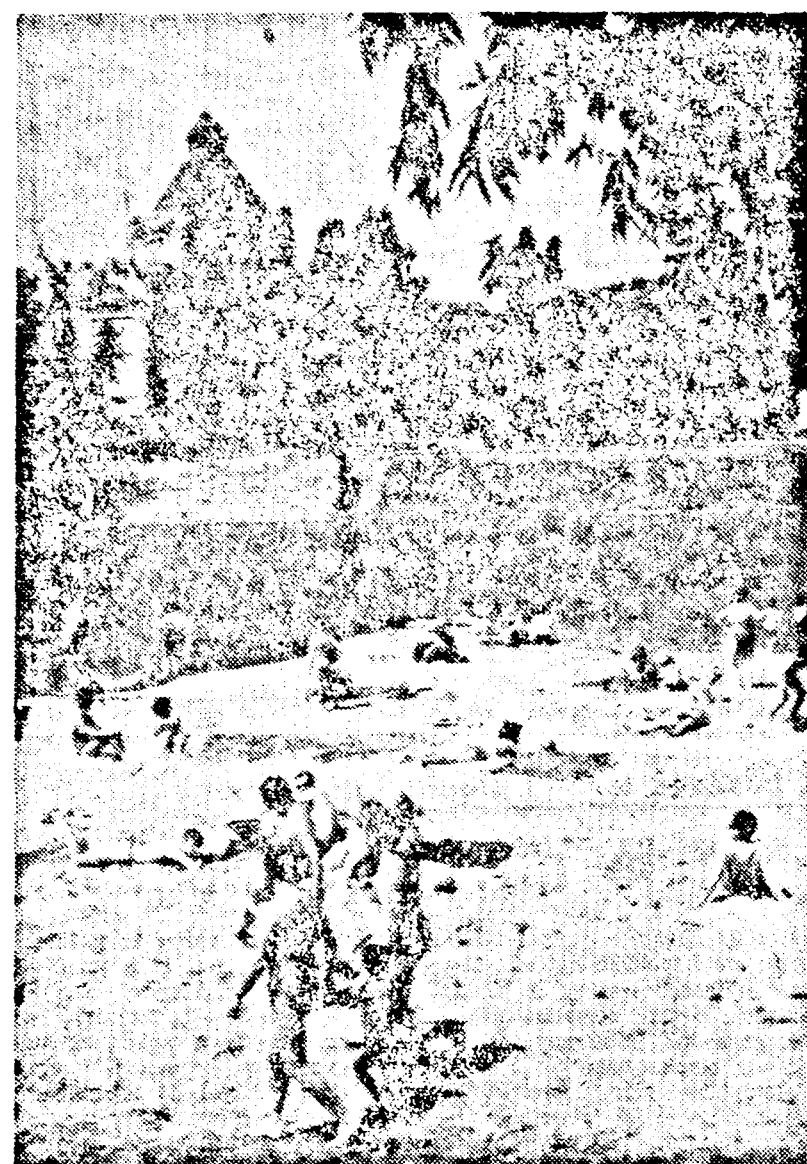
II. oldal

— A közvélemény ítélszékéhez fellebbezek

II. III. oldal

— A pártélet hirei a Fierarul gyárban

III. oldal



Itt a strandszezon!
(Kelen Ferenc felvétele)

A hasznosat összeköthetjük a kellemessel

A falusi ember életében ma már nélkülözhetetlen a filmszínház, amely nemcsak szórakoztat, hanem ugyanakkor gazdagítja általános ismeretét, jó tanácsokat ad a mindennapi problémák megoldásához. Természetesen ez a szórakozással egybekötött oktatás — nem véletlenül, hanem gondosan összeállított terv szerint, előre meghatározott céllal történik. A rajonunkban ez ő szerint működő 43 filmszínházban a nevelőhatásu hazai és külföldi játékfilmek, kivül rendszeresen vetítettek olyan dokumentumfilmeket, amelyek hasznos tudnivalókat vetnek fel a nézőknek.

A filmek iránt megnyilvánuló élénk érdeklődést tanúsítja, hogy például a falusi filmszínházakban nem kevesebb, mint 106 637 látogatója volt az elmúlt hónapban. Általános érdeklődést keltettek az agro-zooteknikai tanfolyamok idején bemutatott mezőgazdasági, valamint állattenyésztési filmsorozatok (számszerűen nyolc), melyeket a november 22—április 7. közötti időszakban, mintegy 48 500 néző tekintett meg.

A tavaszi mezőgazdasági munkák megkezdésével egyidejűleg a mezőgazdasági filmek helyett más kérdéskörrel foglalkozó filmsorozatok pergetését iktatta műsortervébe a rajoni mozivállalat. Nagy népszerűségnek örvendtek Varjason, Tornyán, Kovácscon és más helységeken a Tíz év után, a Fém várai. Nálunk így szokás. Új uton című dokumentumfilm, amelyek szocialista iparunk rohamos fejlődéséről mutatnak be mozzanatozt.

Igen nagy érdeklődést váltott ki rajonszerte a Szocialista kultúránk fejlődése című filmsorozat, amelyben többek között bányai táncszívet s a szécsányiak helyi népi táncja is szerepel. Ezt a filmet Fénslakon 392. Németsejtempéren 258. Szentmártonon 174 lönyű közönség tekintette meg.

A tapasztalatok szerint a hazai filmgyártás termékei különösen

nagy népszerűségnek örvendnek. Pártunk megalakulásának 45. évfordulója tiszteletére a kommunista illegális harcát tükröző alkotásokat Az ének micsinnek rácsai, Történelmi lapok, stb. pergették nagy sikerrel Pécskán, Körtösön, Pankolán, Nagylakon és másutt. Ezzel egyidejűleg sokan tekintették meg a Bucuresti filmstudio más játékfilmjeit is. A sakk a királynak-ot 1299-en, a Tul a barkádón-ot 1544-en, a Titanic keringőt 1154-en, a Soimaresti nemzetséget pedig 2400-an tekintették meg az évforduló előtti napokban.

A rajoni mozivállalat tervében a filmsorozatokon kívül különböző rendezvények megtartása is szerepel. A jövő hónapban többek között Az akasztottak erdeje című film bemutatása alkalmával Reagan medalliont rendeznek. Használóképpen rendezvényre kerül sor azokon a helyeken, ahol Ion Creanga Ha én lennék a Fehér Szerecsen című meséje, M. Sadoveanu Soimaresti nemzetség című regénye nyomán készült hazai alkotásokat mutatják be. E rendezvények célja a tömegekkel jobban megérteni a filmek mondanivalóját.

A tények azt igazolják, hogy rajonunkban gondoskodnak a különböző témával foglalkozó dokumentumfilmek, filmsorozatok műsorbaiktatásáról. Hiányszógot tapasztalhatunk azonban az utóbbi időben a tudományos filmsorozatok vetítése terén, ugyanis az ilyen sorok áprilisban és májusban hiányoztak a rajoni filmszínházak műsorából. Pedig a falusi lakosságot behatóan érdeklik a tudomány és technika legújabb vívmányai, a hazai és külföldi tudósok felfedezései, különösen, ha azt szemléltető módon mutatják be. Eppen ezért jó lenne, ha a mozivállalat a jövőben lehetőséget adna a mezőgazdasági dolgozóknak kielégíteni ez irányú igényeiket is, ami véleményünk szerint nem megvalósíthatatlan óhaj.

L. H.

KORSZERŰ UTAK

A Kolozsvár—Brassó országút tehermentesítése érdekében a Nyárádó és Akosfalva közötti szakaszon, Marosvásárhelytől nyugatra összekötő vonalat építenek, amely mintegy 20 kilométerrel fogja megközelíteni a fő utvonalt.

Jelentős alapokat irányoztak elő a Maros-Magyar Autonóm tartományban levő turisztikai utak korszerűsítésére is. Ebben az évben befejezték a Régen—Láposnya utvonalt aszfaltozását. Utjavirányi munkálatokat végeznek továbbra az Udvarhely—Héjjasfalva, Tusnád—Szentannató, Berbör—Hol-

lók. Gyergyószentmiklós—Páraid utszakaszon, amelyek a Keleti-Kárpátok és az Erdélyi-fennsík legjobb turisztikai helyei felé vezetnek.



Ion Dacian, Románia Szocialista Köztársaság népművésze második sor lépett fel a vándor Operettszínházban a Vig ózevgy című operettben. Partnere a lengyel Nanda Polanska volt.

A közönség hosszasan megtapsolta a román művészt. Az előadásban jelen volt Tiberiu Petrescu, Románia Szocialista Köztársaság vándor nagykövete.

Filó Mária, levelező

A rajoni labdarúgó bajnokság

A felnőttek rajoni labdarúgó bajnokságának vasárnapi fordulóiban a következő eredmények születtek:

I. CSOPORT: Kisiratos—Szépfalu 7:0 (2:0), vezette Jakab István. A kisiratosi csapat (Gulyás—Kunszabó, Andó, Csuha, Székely, Kiss, Faragó—Antal, Juhász, Antman, Szalai (Márton) nagy gólarányú győzelmével teljesen megérdemelt, a szépfalui csapat (Dauner—Schreiber, Jacob, Primaru, Costea—Bernel W. Tontia, Craciun, Costea S., Holzinger, Bernel F.) védelme nagyon gyenge napot fogott ki. Góllövők: Antman (3), Antal (2) és Juhász.

Vinga—Majlát 4:1 (3:0), Vinga: Stat—Fermendjin, Zámboi, Susan, Manușov—Kurila, Ciocan—Beke, Lénárd, Székely, Dohor. Majlát: Enderle—Janók, Nyári A., Szőke, Pozsár M.—Pozsár Gy., Schmidt—Dávid, Pozsár I., Szécsi, Vagoni I. A vingai csapat az első félidő játékaival meglepte ellenfelet és három gólt szerzett. Beke (2) és Ciocan révén. A második félidőben Lénárd, illetve Szécsi szerzett még gólt. Játékező Rascu volt. **Kürtös—Alunis 3:3 (1:2)**, vezette Simo A. Nagylak—Világos 4:2 (2:1), játékező Crisan. **Iratos—Szemlak 3:0** (játék nélkül).

„Vörös nyakkendő” röplabda kupa

Május 21 és 22-én Nagylakon a „Vörös nyakkendő” röplabda kupa rajonok közötti döntőjét bonyolították le. Meglepetésre a nagylaki lányok bizonyultak a legjobbaknak. Eredmények: Nagylak—Aradi 2, számú liceum 2:0, Nagylak—Nagycentmiklós liceum 2:0, Nagylak—Györöki általános iskola 2:0, Aradi 2, számú liceum—Nagycentmiklós 2:0, Aradi 2, számú liceum—Györöki általános iskola 2:0, Nagylak—Györöki 2:0. A nagylaki csapat hat ponttal nyerte a rajonok közötti döntőt és ezzel a tartományi döntőre jogosult. A nagylaki lányok közül különösen Burtá Maria játszott kiemelkedően, de természetesen az egész csapatot, melyet Stefanko János edző nagyon jól készített fel.

A fiú csapatok rajoni döntőjét Lippán rendezték meg, és ezt a futsal általános iskola nyerte meg és így a temesvári tartományi döntőre minősült.

A 19. forduló után a bajnoki táblázat állása:

Vinga	17	12	1	4	45:29	25
Nagylak	19	10	1	7	41:30	23
Világos	18	10	3	5	40:23	23
Alunis	18	9	3	6	44:28	21
Iratos	17	9	2	6	31:16	20
Szépfalu	19	10	0	9	34:47	20
Kürtös	17	7	4	6	29:30	18
Kisiratos	18	7	10	10	32:30	15
Pankola	18	7	0	11	23:34	14
Majlát	17	4	2	11	19:40	10
Szemlak	20	2	1	17	11:54	5

II. CSOPORT (felnőttek): Fénlak—Mácsa 5:5 (3:1), Kispereg—

Orcizfalva 0:3 (játék nélkül), Munar—Székessut 3:1 (1:0).

A második csoport táblázata:

Mácsa	13	8	3	2	34:16	19
Sajtyén	12	8	1	3	31:20	17
Fénlak	14	6	2	6	29:29	14
Munar	12	6	2	5	21:25	12
Orcizfalva	13	5	1	7	23:30	11
Székessut	12	5	0	7	29:29	10
Sofronya	14	4	2	8	17:34	10
Kispereg	10	4	1	5	16:17	9

A III. CSOPORT eredményei: Kovaszine—Mondoriak 5:1 (2:0), Keresztes—Andrei—Saguna 1:1 (0:1), Zádorlak—Ság 3:0 (játék nélkül), Szentpál—Magyarad 3:0 (játék nélkül).

O. K.

Macavei válaszol

A Vagoni—Rescai CSM bajnoki mérkőzésről írt beszámolómban megbíráltam Macavei Gheorghe-t, a Vagonul balszerűjét, a pályán tanúsított sportszerűtlen viselkedésért. Kedden a Vagonul labdarúgó szakosztálya legyeleim gyűlést tartott, melyen a vezetőség elmarasztalta a balszerűt és legyeleim vétségéért utolsó figyelmeztetésben részesítette. Ezek után Macavei levelet írt szerkesztőségünkhez, melyet az alábbiakban közlünk:

Tisztelt Szerkesztőség!
A vasárnapi sportszerűtlen magatartásommal kapcsolatban szeretném a sajtón keresztül a nagyközönség tudomására hozni, hogy milyen megbánással tettem. Tudom, hogy viselked-

sem elítélendő. A játék hevében elkövetett sportszerűtlen magatartásomért méltóságomért és kedvemért, hogy az eset nem fog u megismétlődni. Tettemért kiadást érdemelt volna meg és ezzel nemcsak önmagamért, de csapatomért is sújtottam volna. Viselkedésem nagyon-nagyon megbántam.

Reméljük, hogy többé nem fordul elő a vasárnapihoz hasonló eset. A labdarúgó technikák és gyors labdarúgóként ismerték meg és szerették, akinek harcos erőit az előjövőben csak a labdát vívott sportserű küzdelemben akarják látni.

Balszerencsés finálé

Többször említést tettünk már az Aradi Tanulók Sportiskolájának kézilabdacsapatának nagyszerű teljesítményéről. E megjegyzések nem is hangzottak el alapítvánnyal, hisz a fiatal lányok sikert-sikert után érték el: neiz küzdeleim árán bekerültek az országos ifjúsági döntőbe, a legjobbnak csapat közé, jogot nyertek az A-osztályba jutásért folyó minősítő mérkőzésekre.

Természetesen a csapat számára a nagyobb fontossággal a Medgyesen lejátszott A-osztályú selejtezők bírtak. Sajnos, Fortuna kiejtette kegyeiből városunk már jó nevű női együttesét. Dramai küzdelem után ha nagyon minimális különbséggel is, de estelek az igen óhajtott bravurtól, az A-osztályba való jutástól. Hogy mennyire kicsin mulott a minősítés helyzete, azt mutatják a szoros eredmények, no meg a tárgyalagosságot sok esetben-melioró bíráskodások. Nézzük csak röviden, hogyan is történt?

A megyei csoportban a következő négy együttes küzdött: Buhusi Textila, Nagybányai Constructorul, Brailai Voină és az Aradi Tanulók Sportiskolája. A minősítés lehetősége az aradiak számára részben már az első mérkőzésen megszappant. Az együttes a Brailai Voinăval találkozott. Ugy tünd, hogy megerőltetés nélkül, biztosan szerzi meg a győzelmet. Mit is várhatott volna, amikor az első félidő 6:2-vel végződött, s a mérkőzés befejezése előtt 10 perccel 5 gól volt az aradi lányok előnye. Ekkor azonban érthetetlen módon visszaestek, hibát hibára halmoztak s a mérkőzés utolsó másodperceiben már csak egy gól volt az előnyük. Viszont meg voltak másodpercek s ez bármelyik sportágban hozhat eredményt változást. Miért legyen kivétel éppen

a kézilabda? Így történt ez most is, amikor ezekben az idegő másodikpercekben 7 métereshez jut a brailai csapat, amiből gólt szerzett, behozva ezzel az aradiak előnyét. További játéka már nincs idő, az eredmény: 8:8.

A második találkozó a Nagybányai Constructorul volt az aradi lányok ellenfele. E találkozó zuhogó esőben, sárban, vízben játszódott. Itt valóban kevés mulott a technikai felkészültségen vagy a taktikai elképzeléseken. Ez a mérkőzést a lényegesen gyengébb játékosok képviselő nagybányaiak nyerték 5:4 aránnyal. (Utóvégre a kézilabdában is lehet meglepetés!)

Az utolsó mérkőzést a Buhusi Textila együttesével játszották. A találkozó igen nagy érdeklődést keltett, hiszen a buhusi lányok eddigi mérkőzéseiken jobban szerepeltek mint az aradiak, de esélye a Tanulók Sportiskolájának is volt. Itt azonban, noha a csapat képességeihez mérten igyekezett jó eredményt elérni, a részrehajló bíráskodás megáltoa őket ebben. A durva és sokat szabálytalankodó buhusi együttes ellen nem mindig tudták érvényre juttatni technikai fölényüket s ha mégis sikerült veszélyeztetniük az ellenfél elsőbbségét, néhány játékezőtől „játékot”, „rendbe hozta” a helyzet. Igen érdekes megemlíteni, hogy bár sok szabálytalanság elnézett a játékezőtől a Textilának, a „faul-arány” így is 40:23 volt a buhusi együttes javára. A mérkőzés végül is 8:8 arányú döntetlennel végződött. A selejtezőt tehát a Buhusi Textila nyerte, amely így az A-osztályba való szereplésre minősült.

Itt jegyezzük meg, hogy a két héttel előbb Buzáiban lejátszott ifjúsági döntőn az aradi együttes a 4. lett.

Juhász László

Összefoglaló szemináriumok a Vörös Trió gyárban

Ezekben a napokban gyárunkban is megkezdődtek az összefoglaló szemináriumok a pártoktatási körökben. A pártbizottság irányításával az alapszervezetek biztosították a szükséges feltételeket, hogy minden tanulmányi körhöz megfelelő színvonalon foljanak le az évvégi megbeszélések. Így például a Moise Ghizela és a Mo. gyorós István propagandisták által vezetett tanulmányi körökben a hallgatók többsége bekapcsolódott a vitába, de a legérdekesebb Timbota Beliu, Totorean Livia, Cheveresan Draghina, Deutschi Aurelia, Suciu Ana, Tocaci Florica, Pastina Rozalia, Albu Etica és Gondok Anna szöveket hoztak a felvetett kérdésekre.

tal vezetett körben például a 25 hallgató közül 19 volt jelen (a többiek szabadságon vannak). A Magyarországi István vezette körben száz százalékos volt a látogatottság. Mindkét körben a hallgatók tanulmányi többsége bekapcsolódott a vitába, de a legérdekesebb Timbota Beliu, Totorean Livia, Cheveresan Draghina, Deutschi Aurelia, Suciu Ana, Tocaci Florica, Pastina Rozalia, Albu Etica és Gondok Anna szöveket hoztak a felvetett kérdésekre.

Filó Mária, levelező

Nemzetközi rajzfilm-fesztivál Mamaian

A mamaiai első nemzetközi rajzfilm-fesztiválra csaknem 30 ország alkotói érkeznek a román tengerpartra, ami rekordszámba megy az ilyen összejövetelek történetében. A megállapodás értelmében ezt a nemzetközi versenyt minden páros évben Mamaian és minden páratlan évben a franciaországi Annecyben rendezik meg. Ígyképpen a Fekete-lenger partján fekvő szép fűrdőhely a rajzfilmek második világforuma lesz.

A fesztivál szervezőitől kapott értesülések szerint eddig a következő országok jelentették be részvételüket: Anglia, Belgium, Bulgária, Kanada, Csehszlovákia, a Kínai NK, Kuba, Dánia, Svájc, Finnország, Franciaország, a Német DK, a Német SZK, India, Olaszország, Jugoszlávia, Japán, Lengyelország, Spanyolország, Svédország, az USA, Maovarszág, a Szovjetunió, a Vietnámi DK és természetesen a vendégül látó ország. Összesen 136 filmet mutatnak be.

(Agerpres).



A közvélemény ítélszékéhez fellebbezek egy kicsinyt féltő édesanya és gyermeke nevében. Nem a prókator jogán teszem, mert ügyvéd nem vagyok, hanem a szülő, aki annyi és annyi sorstársával együtt átélté azokat az örömet, de egyben felelősségteljes, kisedekacagástól napsgaras, am olykor mulo lázól borus napokat, amelyeknek tartalma ezzel a drága szóval fejezhető ki tömören, szabatosan: gyermekkádlás. Hiszem és vallom, hogy nincs és nem is lehet ennél magasabbra cél az ember életében. S velem együtt hilet tetek emellett mindazok, akiket az utóbbi két hónap folyamán az alábbi ügygel kapcsolatban megszólaltattam. Mert ide s tova ennyi időt töltöttem el azzal, hogy felkeressek és szóra bíjak mindenkit, akinek valami érdembeli mondanivalója lehet B. Józsika sorsáról. Kötelekre tehető irathalmazt tanulmányoztam át, emberek tizeivel beszéltem, miköz-

A közvélemény ítélszékéhez fellebbezek!

Helyszíni riport Józsika sorsáról

ben rőttem a kilométereket személygépkocsin és autóbusszon, vilámon és gyalog, a város központjától Buzsáki, Csálától a Brezoianu utcáig — egyszer, kétszer, ahányszor kellett... Soha annyi hivatalban meg nem fordultam ilyen rövid idő alatt, mint ezuttal; eljártam az ügyben a Milicián, a Törvényszéken, a Gyámhatóságnál, a Bírósági Végrehajtó Hivatalnál, a Gyermekórházban és a Poliklinika ideggyógyaszatán, a szülői munkahelyén és felkerestem a gyermek és az apa otthonát, az ismerőseiket, a rokonokat, a szomszédokat, meg a két fél ügyvédjét sem mellőztem...

Megérté? Meg! Határozottan meg, mert a gyermek a legdrágább hivaték, amit csak ember a társadalom számára tartogathat önön élete folytatásaként, munkája következő váltásaként. Ezért kell óvni őt minden bajtól, megvárakoztatástól. Valamennyi felnőtt kötelessége ez!

A fenti mondatokat nem én fogalmaztam meg így, ilyen szépen, szíveskedjétek, hanem azok, akikkel beszéltem, akik Józsika sorsáról vallottak, akik kiálltak az öt éves apróság nyugalmá, boldog jövője mellett. Miért van hát mégis, hogy ez a csöppség, akinek meggyerő, okos, kedves képét itt láthatjuk a mellékelt felvételen, mindennek ellenére sem talál nyugalomra?

Az alábbiakban megkíséreltem dióhéjban összefoglalni mindazt, amit utam során láttam, hallottam, tapasztaltam.

...Csaknem tíz esztendő telt el azóta, hogy két fiatal teremtes — B. József és V. Erzsébet — egy táncmulatságon először találkoztak.

A fiu hazakísérte a leányt, hiszen ott laktak a közelben és amit az már lenni szokott, megkérdezte: mikor láthatná újra? Nehány hónappal később megtörtént az eljegyzés s röviddel ezután az esküvő. Boldogok lehetnek volna, ha már a menyegzőt megelőző napoktól kezdve, kiméletlen kézzel bele nem nyul az életükbe B. Krisztina, a fiu édesanyja, aki nem szíveletlen a menyét s mindennek kivételével keresett, ami tőle származott. Ahol csak lehetett, utat állt a fiának és lányának, türelmet és életlára, az otthona ellen. Csoda-e, ha oda lett a frissen rakott családi fészek békéje? Na-

pirenden voltak a veszekedések, a fiatal férj nyugalma is csakhamar szétfoszlott, akár egy avított fátyol. Mind gyakraiban nyult a pohárhoz és ilyenkor elegendő volt egy szó, egy tekintet, hogy ütésre emelje az a kezét, amely kezdetben csak simogatni tudott.

Ilyen légkörbe csöppent Józsika 1961. február 3-án. Korántsem várták osztatlan örömmel a családban, ahogy a csecsemőket szokás. Az apa már születését megelőzően ellenzte világajátját. B. nagymama meg nyíltan ki is jelentelte: „Ha husz gyereketek lesz, akkor is szétbálalk benneteket!” Sanyaru indult el egy szikrából éppenhogy lángalobbant élet számára!

Nem tellett bele egy év s az anyós hosszúságúallotta jóslata be következett. Nem a sors keze, hanem az anyós tépte széjjel a két fiatal egymáshoz fűző kötéleket.

A gyermek egészségét egy Fiat-ért!

Nincsen öröm öröm nélkül — tartja a régi közmondás. Bármiként is történt hát B. Krisztina, hogy a fiút sikerült rábírnia, fordított hátát a családjának, le kellett nyelnie egy keserű pirulát — a tartásért. Mert a törvény két-százötven lejt itelt az unokának, ezt pedig fizetni kell. Öröm volt

ez nem csupán számára, hanem a fia részére is.

Egyszer meg is mondotta a férj Berar Victorának, akivel 1963-ban, válása után, jegyben járt:

Meg kell kaparinatunk a volt feleségemtől minden áron a gyereket. Így fizethetem évekig a havi kétszázötven lejt és semmi hasznom belőle. Azon a pénzen, amit kidobok, egy autót vehetek magamnak.

En azonban nem voltam hajlandó oda menni B. volt feleséghez és követelni a gyereket, ahogyan ő szerette volna. Ezért gyakran civakodtunk — mondotta a mi-nap Berar — azaz, hogy ma már a férje után Crisan Victoria. — Azzal érveltem, hogy van a gyermeknek édesanyja és a kicsinek mellette a helye. De B.-val nem lehetett beszélni, fűtőtte a bosszú és a kanzság. Még jó, hogy könnyen kiismerem és idejében kiadtam az utját.

Crisan Anita, Trotusului utca 27. szám alatti lakos személyében arra is van tanu, hogy az apa jogi képviselője felajánlotta a fiatalasszonynak: jelentse ki, hogy B. József nem a gyermek édesapja, akkor „minden rendben lesz”. Am hármit is szeretné megkímélni a magzatát az üldözöttől, a hántalmarasztól, a szüntelen zaklatástól, melyik anyja lenne hajlandó erre? De az is igaz, hogy kevés apa akad ebben a vá-

rosban, aki a véreből származó vért letagadná havi kétszázötven lejtért!

Hogy az apát mennyire fűtötte a „szülői szeretet”, azt mi sem bizonyítja jobban gyermekalkotásai sorrendjénél. Az alábbi adatokat a Törvényszéken lévő 1390/1965-ös számú periratkötetből idézem: 1963. február 3., 1963. április 21., 1963. október 15. (ez uttal a bírósági végrehajtó társaságában kereste fel a gyermeket) és 1965. február 21! (szintén a végrehajtó árnyékában). Nyilvánvaló, hogy B-nek csak akkor van szüksége a gyermekre, ha tudott felsajog benne a kapzság, amikor már nagyon fáj, hogy fizetni kell a tartásdíjat. Ilyenkor aztán felönt a garatra, beállít a kicsihez, követelőzik és fenyegetőzik.

Sauer Romana, csálai lakos meséli:

— 1963 telén jelen voltam a V. családnál, amikor egy férfi bejött a lakásba. A beszélgetésből kiderült, hogy nem más, mint a gyermek apja. Oda ült a közlemben és én észrevettem rajta, hogy itas. Az ölébe vette az apróságot, tömte csokoládéval, de egy árva szót sem szólt hozzá.

Hát igen, akkor kezdte csak futni a magát, amikor elmentek a vendégek — Sauerék — hiszen fűtőtte az elfogyasztott alkoholt. Közödködött a háziaknál, sértgette őket és — amit maga is elismerte — tetlegességgel fajtalt a dolog. Minden a gyermek szemelátára.

Igy érkezett el 1963 augusztusának az a napja, amely súlyos csapást mért az idegesültségben fogant, ideges lélekben élő gyermek anyugi is gyenge egészség-

A pártélet hírei a Fierarul gyárban

Kiváló szakmunkásokkal erősítik
az alapszervezetet

A Fierarul gyár pártalapszervezete (titkár: Matei Petru) következően munkálkodik az RKP IX. kongresszus határozatainak való-
raváltásáért. Ev. elején újabb —
a termelő és a társadalmi munká-
ban élenjáró — dolgozókkal friss-
sítették fel a pártönkivüli aktivitás
ezzel párhuzamosan felkészték
zettel foglalkoztak a KISZ-tagok
nevelésével, politikai, erkölcsi tu-
lajdonságaik kialakításával.

A bűró már hosszabb ideje al-
kalmazza azt a jól bevált mód-
szert, hogy a pártba felvételüket
kérő dolgozók nevelését, előkészí-
tését tapasztalt kommunisáakra
bizzza. Így például Balogh Lajos
Drigla Mihály, Bergesz József

Ardelean Gheorgheval, Ciuta Ghe-
orghe Kocsik Istvánnal, Kramer
János Stănescu Octavianal,
Bortus Arpad pedig Kóos József-
fel foglalkozott eredményesen. A
legutóbbi választások óta eltelt
időszakban a fent említett dolgo-
zók felvételi kérvényeit vitatta
meg az alapszervezet. Figyelembe
véve a felvételi kért elvtársak
kiváló eredményeit, valamint azt,
hogy valamennyien tisztelnek és
megbecsülnék örvendenek, pél-
dás magatartást tanúsítanak mind
a termelésben, mind a magánélet-
ben, a kommunisák soraikba fo-
gadlak őket. Így a gyár alapszer-
vezete már több, mint 150 pártá-
got számlál.

Az összefoglaló szemináriumok sikeres kibontakozásáért

Mint ismeretes, várossszerte szor-
gos előkészületek történnék az
ezekben a napokban sorra kerülő
összefoglaló szemináriumokra. A
Fierarul gyárban nyolc pártokta-
tási és négy KISZ politikai tanul-
mányi kör működött ebben az esz-
tendőben. A bűró javaslatára va-
lamennyi propagandista idejében
elkészítette és kiosztotta a hallga-

tókna a kérdéseket, segített nekik
a tananyag minél tökéletesebb el-
sajátításában. Negru Gheorghe,
Hăbas Pavel, Toderaş Ioan a párt-
oktatási, Bogdan Gheorghe, Van-
cu Gheorghe a KISZ tanulmányi
körök vezetői — és a többi propa-
gandista — változatos módsze-
rekkel igyekezett minél jobban elő-
készíteni az évvégi szemináriu-
mokat.

Az elért eredmények ösztönöznek

Csakugy, mint országsszerte, a
Fierarul gyárban is említésre méltó
sikereket ért el május 1. és
május 8. tiszteletére. Felajánlási-
kat nemcsak hogy teljesítették, ha-
nem lényegesen túl is szármaltak.
Így például az ösztönzési mutatóval
kapcsolatos felajánlást
109,2. az önköltség csökkentését
előirányzó célkitűzését 115, a jöve-
delemterv túlszámolására vonat-
kozó vállaltat 128 százalékban
teljesítették. Ezen egyszerű erem-
mények eléréséhez döntő mérték-
ben hozzájárultak a kommunisák,
akik szüntelenül élenjárak a szo-
cialista versenyben. Sultier József,
Schabberger Jakab, Rus Gheorghe,
Serandean Maria, Barta János,
Molnár Gyula, Rauner Borhala,
Farkas Anna, Budis Elena, Balogh
Lajos és a többiek fáradságot nem

kímélve munkálkodtak a felaján-
lások maradéktalan teljesítéséért.
A kiváló eredmények elérése, a
dolgozók lelkesedése, a tényleges
lehetőségek beható tanulmányozá-
sa arra az elhatározásra juttatta
az alapszervezetet, hogy javo-
sítja a felajánlások felújítását.
A gyár dolgozói örömmel szerez-
tek tudomást arról a javaslatról s
vállalták, hogy év végéig még
szébb eredményeket érnek el. A
felújított vállalkozás szerint év vé-
gig 600 000 lejjel szármaltak túl
az ösztönzési előirányzatot, ter-
ven felül 50 tonna ajtó- és ablak-
és 15 tonna burkolatállítást ál-
lítottak elő, további 0,5 százalékkal
növelték a munkatermelésszámot,
az önköltségi ár csökkentése ré-
vén 80 000 lejt takarított meg s
ugyanakkor félmillió lejjel teljesít-
ték túl a jövedelemtervet.



Kilátás az épülő Podgoria lakónegyedre.

Az értékesített árutermelés előirányzatának valóraváltása — a terv teljesítésének fontos feltétele

(Folytatás az első oldalról)

gazdasági körforgásba való bekap-
csolódása. Ugyanakkor a fontos
követelmény teljesítése biztosítja
a tervezett nyereségek jó körülmé-
nyek között történő megvalósítá-
sát, kedvező pénzügyi helyzet el-
érését.

Ezért, ellenőrizve a vállalatok
vezetőségét, a pártszervezeteknek
még nagyobb figyelmet kell for-
dítani az egész tevékenység
gazdasági-pénzügyi oldalaira,
irányítva a műszaki-adminisztrá-
tív vezetőségeket: hozzanak meg
minden intézkedést, melyek bizto-
sítják a termelés és a munka
megszervezésének tudományos a-
lapokra való helyezését, ami az ü-
temes termelés elengedhetetlen
feltétele.

Ezen a téren nagyobb figyelmet
kell fordítani a gépek és felsze-
rélések teljesítőképességének ma-
ximális felhasználására, a techno-
lógiai folyamat folytonosságának
biztosítására, a szűk keresztmet-
sűk feltárására és megfelelő
műszaki-szervezési intézkedések
meghozatalára ezek kiküszöbölése
céljából. Esszerűen kell felhasz-
nálni a munkaerőket a munka-
szervezés korszerű módszereinek
kiterjesztésével és a nem produk-
tív munkások számának rendsze-
res csökkentésével. Meg kell eró-
síteni a műszaki asszisztenciát

minden váltásban és a termelési
tevékenység minden területén, ja-
vitani kell a termelési folyamat
műszaki-anyagi ellátottságát.
Minél jobban értékesítve a párt
megalakulása 45. évfordulójának
tiszteletére kibontakoztatott szo-
cialista versenyben elért eredmé-
nyeket, általánosítva a tapaszta-
latokat, mozgósítva a létező mű-
szaki-gazdasági tartalékokat, biz-
tosíthatjuk azoknak a nagyszerű
feladatoknak a teljesítését, ame-
lyeket a Román Kommunista
Párt IX. kongresszusa szabott
meg a szocialista önítés hazánk-
ban való kiterjesztésében.

Fokozzák a mtsz.-tagok anyagi érdekeltségét

A termelőszövetkezeti tagok a-
nyagi érdekeltségének fokozásáért
ebben az évben minden mezőgaz-
dasági termelőszövetkezetben al-
kalmazni fogják a pótljavadalmaz-
ás rendszerét. A Mezőgazdasági
Termelőszövetkezetek Országos
Szövetsége a fontos akció támo-
gatására, a mezőgazdasági terme-
lőszövetkezeti kongresszus által
megállapított feladatoknak megie-
lelően ajánlásokat dolgozott ki.
Számos egység eddigi tapasztala-
tai és a szövetkezeti szövetségek
javaslatai alapján összeállított a-
jánlások leszögeztek, hogy a pótl-
javadalmazás szerves részét képe-
zi a mezőgazdasági termelőszö-
vetkezetekben végzett munka jave-
dalmasági rendszerének. Ezt — a
közgyűlés határozata szerint —
brigádonként, csoportonként, csalá-
donként, csoportonként, családonként
vagy tagonként alkalmazhatják. A
javadalmazást, bizonyos százalé-
kos hányadok szerint, pénzben,

természetben, vagy pénzben és ter-
mészetben kell nyújtani az év ele-
jén megállapított termékmennyisé-
gekben felül elért termékekért. Az
ajánlások utmutatást tartalmaznak
megkülönböztetett alkalmazásukra
vonatkozólag is a növénytermesz-
tés, az állattenyésztés terén, va-
lamint a vezetőségi káderek és
szakemberek javadalmazására a
mezőgazdasági termelőszövetkezet
vagy a vezetésük által álló rész-
leg által elért termelési többletek
arányában.

A szövetkezetek vezető tanácsai-
nak — hangsúlyozzák az ajánlá-
sok — a rajoni és tartományi szö-
vetségek támogatásával meg kell
tenniük minden intézkedést, hogy
a munka pótljavadalmazására vo-
natkozó rendszert — a sajátos kör-
ülmények figyelembevételével —
ugy alkalmazzák, hogy hatékonyan
ösztönözzék a szövetkezeti tagokat
a növényi és állati termelés növe-
lésére.

lőtt a volt feleséget és szidalmaz-
ta a gyermeket? Az édesanyjánál,
aki még idegenek előtt sem restelli
átközni az unokáját?

De bezzeg a Milícia határoza-
tára nem hivatkozik, mert az tíz-
nél is több tanu vallomása alap-
ján leszögezi: igenis, B. József
megtartatlanul bánti előbbi felesé-
gét és a gyermekét. Pedig ő volt
a felelős. Azért cíllaltatta a ha-
tóságok elé az asszonyt, mert az
nem hajlandó az ő kénye-kedvére
bizni Józsikát. De nem is lenne
igazi anya, ha másként járna el,
ha engedné, hogy olyanok kezébe
kerüljön az apróság, akik eleve
bebizonyították: ellenségesen
közelednek a kicsihez. Ez az igaz-
ság, bármit is állít. B. József
Mert lehet, hogy a gyermek édes-
anyja és a nagyszülők nem te-
remtettek kifogástalan körülmé-
nyeket az apa számára, hogy a-
mikor felkeresi a gyermeket, za-
varatlanul foglalkozhasson vele,
am ennek oka is főként B. eddigi
magatartásában keresendő.

Még nem dőlt el a harc, az a-
nya és az apa küzdelme. Az assz-
zony a magzatért vív igazságos,
adózó csatát, a férfit viszont a
kapzsiság ördöge tüzi. En azon-
ban tudom: a mi szocialista ha-
zánkban csakis az igaz ügy győ-
zedelmekedhet. Nem is lehet
másként! Ezért fellebbezek meg-
ingathatatlannal bizalommal Józsi-
ka ügyében a közvélemény ítélőszé-
kéhez és gondolom, immár na-
gyon idősebbé vált, hogy a leg-
utóbbi bírósági ítélet óta bekövet-
kezett eseményeket figyelembe vé-
ve, ismét napirendre tűzzék an-
nak jogosságát, hogy B. József el-
viheti-e akár egy órára is a gyer-
mekét az anyja mellől?

Kása János

RÁDIÓMŰSOR

Csütörtök, május 26.
BUKAREST I.

10.05 Enek műsor. 10.30
Tudni akarom! (ismétlés) 11 A
kolozsvári Állami opera reperto-
árjából. 11.30 Keringők szárnyán.
11.45 Román népi muzsika. 12
Hírek, időjárásjelentés. 12.07 Mű-
sorismertetés. 12.10 Ciprian Po-
rumbescu cserett muzsikájából.
12.30 Itt, Temesvár. 12.50 Dalok.
13 Melódia-karaván. 13.30 Népi
muzsika. 14 Hírek, időjárásjelen-
tés. 14.08 George Bunea énekel.
14.15 Könyvzene. 14.40 Vízál-
lás-jelentés. 14.50 Miniatűrök. 15
Népi muzsika. 15.20 Otthon a kul-
túrházban. 15.45 Esztrád muzsi-
ka. 16 Hírek, sport, időjárásjelen-
tés. 16.20 Damian Luca, a népe-
ne virtuóza. 16.30 Rossini és ope-
rái. 17.05 Könyvzene. 17.20 Ipari
adás. 17.40 Könyvzene. 18 Hírek.
18.03 A Föld körül. 18.13 Román-
cok. 18.30 Könyvzene. 18.35 A
román zene történetéből. 19 Ifju-
sági est. 20 Esti rádió-újság.
20.30 Kedvelt népdalok. 20.45 Jö-
vőszakát gyerekek. 20.55 Könyv-
zenei szolisták. 21.15 Irodalmi
krónika. 21.25 Könyvzene. 22
Hírek, sport, időjárásjelentés. 22.20
Könyvzene. 23.10 Kamarazene.

23.40 Zenés vallomások. 23.52 HL-
rek.

BUKAREST II.

11.07 Zenés utazás. 11.30 Socia-
lista országokból. 11.55 Dalok Eu-
gen Frunza verseire. 12.10 Esz-
trád zene. 12.25 Operaszíndarab.
13 Hírek. 13.05 Műsorismertetés.
13.08 Könyvzene. 13.20 Bartók
Béla: Rapszódia I. 13.30 Egy ked-
ves név és egy dal. 14 Folklor
műsor. 14.30 Déli hangverseny.
15 Hírek, sport, időjárásjelentés.
15.10 Román könyvzene. 15.30
Népi muzsika. 16 Opera részletek.
16.15 Franck Pourcell zenejára.
16.30 Mese műsor. 17 Hírek, sport,
időjárásjelentés. 17.20 A Rádióna-
televízió kórusa. 17.30 Dallamok.
17.40 Orvosi tanácsok. 17.45 Ope-
rett nyitányok. 18 Chopin mazurka.
18.15 Újdonságok, újságírók, vé-
lemények. 18.30 Hírdetések, rek-
lamok, muzsika. 19 Hírek. 19.03
Zenés irások. 19.30 Kedves nekem
a dal és tánc. 19.50 A Rádióna-
televízió szimfonikus zenekarának
hangversenye. A szünetben hírek.
22.30 Irodalmi pillanat. 22.35
Könyvzene. 23 Hírek, sport. 23.07
Tálatkozás a dzsesszel. 23.40 Ope-
ra részletek. 0.10 Dallamok. 0.52
Hírek.

Amerikában vették

MURESUL: Hosszu hajók (10,
12.30, 15, 17.30, 20). Studio: Hosz-
szu hajók (9.30, 12, 14.30, 17,
19.30). Kedvező idő esetén 20.30-
kor a kerthelyiségen). VEAC
NOU: A csónakos (16.30, 18.45,
21: 11 és 14 órák matiné). Az
éjsztát tölts. IFJUSAGI: Lője-
tek Sztaniszlásra. Kiegészítés: A

mester boxol (11.15, 17, 19, 21).
Kedvező idő esetén 20.30-
kor a kerthelyiségen). VICTORIA: A
bátor Pardallan. Kiegészítés: Bá-
bosok (11, 14, 16, 18, 20). PROG-
RESUL (Ujrad): Vasárnap New
Yorkban (16, 18, 20); délután 11
illetve vasárnap délelőtt 9 és 11
órák román filmsorozat). SOLI-
DARITATEA (Gáj): Utazás a
Föld körül (17, 19; vasárnap 15
órák matiné). MIKELAKA:
Gyermekkori emlékek. Kiegészítés:
Két ceruza (17, 19; vasárnap 15
órák matiné). CFR (Mosóczy-
telep): A tizedes és a többiek (17,
19; vasárnap 15 órák matiné).



Az aradi meteorológiai intézet je-
lenti: ma, május 26-án, változó
idő, napközben szórnyós felhő-
södes, elvise záporos, zivatar.
Méréselt északnyugati szél. A hő-
mérséklet átlagosan. A legmag-
sabb nappali hőmérséklet 20–26,
a legalacsonyabb éjszai hőmérsék-
let pedig 8 és 12 Celsius fok kö-
zött váltakozik.

A következő három napon: to-
vábbra is változó idő, nappali fel-
hősödes, helyi eső lehetséges. A hő-
mérséklet alakulásában lényeges
változás nem lesz.

Az Orvostudományi Társaságok Szövetsége

aradi fiókjának gyógyszerészeti
szakosztálya, csütörtökön, május
26-án délután 7 órák beszámoló
ülést tart a fiók Horia utca 2. szám
alatti székfőzében.

Az általános orvosi szakosztály
pénteken, május 27-én délután 7
órák tartja plenáris ülését ugyan-
csak a fiók székfőzében.



CSÜTÖRTÖKÖN, május
26-án este 8 órák: Petitoa-
rea (H-bérlet).
SZOMBATON, május 29-én,
este 8 órák: Petitoarea (I-
bérlet).
VASARNAP, május 29-én
délután 4 órák: Să nu-ți faci
prăvălie cu scară (bérletszű-
net), este 8 órák: Bietul
meu Marat.



megtekinthető vasárnap, kedden és
pénteken, 10 és 13, valamint 17 és
20 óra között a Kulturpalota épü-
letében. Legkevesebb 15 személy-
ből álló csoportok szerdán, csü-
törtökön és szombaton a délelőtti
órákban is felkereshetik a muzeu-
mot.

A muzeum alábbi osztályai te-
kinthetők meg: képzőművészeti tár-
lat (külföldi, nemzeti és kortárs
galéria), az 1848-as forradalom
muzeuma, állandó régészeti kiál-
lítás és „A Tartományi Múzeum eu-
rópai kerámiai gyűjteményéből”
című időszakos kiállítás.

**Az aradi
BÚTORGYÁR**
Aurel Vialcu
út 14 szám
E L A D
száras kevert
fűrészport
30 lejért tonnánként

Tanulók

ujtsátok meg előfizetéseket
a nyári vakációra az alábbi
folyóiratokra: Tinárul leninist,
Sciencea tineretului, Ifjumu-
nás, Tribuna, Stintia si Teh-
nica, Utunk. Stintia pionie-
rului, Pionir, Arici-Pogonici,
valamint más ifjúsági sajtó-
termékekre, amelyekre a ki-
vánt címre küldenek számo-
tkokra.



**Fogyasszon
minél több
vaját, sajtot
és egyéb,
az aradi ICIL
vállalatban
készült
tápláló
ízletes
olcsó
tejterméket**
Minden Alimentara
üzletben bő választék
állandóan friss áru



Havi két száze-
lét, meg aztán
a kifogástalan
mlnóségi mun-
ka az, ami Bo-
ciort Savetának,
a Teba gyár fia-
tal szövmőjének
szorgalmát di-
csérl.

re. A kicsi éppen az anyai nagy-
szülőkkel sétált az utcán, amikor
nekik támadt az arra dülöngelő,
alkoholmámortól kábult apa. Erő-
szakkal magához akarta ragadni a
gyermeket és kiáltozott, ahogy
csak a szája kiért:

— Elviszlek, velem jössz!

A nagyszülők az apróság védel-
mére kellek, de alig tudták elhári-
tani a magából kivetkezettlen ha-
donászó férfi kezét a kicsi köze-
lőből. Józsikát meg rázta, rázta a
zokogás hosszú-hosszu percekig.

Ezen az éjszakán mutatkoztak
rajta először annak a betegségnek
a jelei, amelyet orvosi nyelven
pavor nocturnusnak neveznek s a-
melyből még ma sem gyógyult ki
teljesen.

Úton-útfélen

— A pavor nocturnusban szen-
vedő gyerek fel-fel riad álmból,
lálomái vannak, napközben fé-
lénk, ijedt, főként ha idegenek ve-
szik körül, — mondotta dr. Kriz-
bay Judith, a Poliklinika gyer-
mekosztályának ideggyógyosa.
— Készszer is megvizsgáltam B. Jó-
zsikát és ezt a betegséget állapi-
totam meg nála. A gyermek ál-
talában gyengédegezett, amit
csak súlyosbít a zaklatott családi
környezet. Egyébként a kicsi igen
gondozott, látszik, hogy szerető
kezek veszik körül.

Ehhez még azt is hozzátesszük,
hogy ugyanezt a diagnózist ál-
lapította meg Józsikánál dr. Csizsér
György gyermekorvos az emléke-
zezes találkozás követő napokban,
majd dr. Popescu Iolanda ideg-
specialista, Krizbay Judith dok-
tornő elődje.

De Józsika kálváriája ezzel még
koránt sem ért véget. Talán csak
akkor kezdődött igazán. Nem új-
ságok, regényt kellene írnom,
ha mindent el akarnék mondani.
Az apa körömszakadtáig tagadja,
hogy a gyermeket ő tette volna
betegé. S közben zaklatja a csalá-
dát szüntelenül. Egyszer az ut-
cán támadt a gyermekre, volt fe-
leségére és annak második férje-
re. Meg is ütötte az asszonyt, s
ki tudja mire nem vetemedik, ha
nincs ott a másik férfi, hogy meg-
védje a nőt és az apróságot. Idő-
közben V. Erzsébet második fér-
je súlyosan megbetegedett és hosz-
szabb betegség után elhunyt. Így
nincs senki, aki megvédje az asz-
szonyt. B. pedig ha szerető áll-
amikor este későn ott megy el a
ház előtt, ahol a gyermek és az
asszony lakik, ököllel veri meg az
ablakot, nehogy nyugtunk legyen.
Így jár el B. József második fe-
lesége is. Gyakran van rá mód-
váb, hiszen hazafelé, az A-
ron Pumnul felé, a Trotusului
utcán át vezet az út, éppen V.-ék
háza előtt. Dumitreanu Gavrilă
Trotusului utca 28 szám alatti la-
kos meséli:

— Egy este későn jöttem haza.
Láttam, hogy egy nő jól megveri
V.-nál az ablakot, aztán indul to-
vább. A férfi meg ott várja né-
hány lépéssel arrább. Utánuk is
kiabáltam, de nem válaszoltak.
Csak mentek sebesen az Aron
Pumnul utca felé. Figyeltem, a-
mint a sarkon balra fordultak.
Természetes, hogy B. József a
beszélgetésünk során mindent ta-
gad, de elegeted, egy nemvárt
kérdés, hogy elárulja magát.

— Igaz, hogy szokása pénzda-
rakokat dugdosni a volt felesége

lakásának ablakába, hogy ezzel is
zaklassa őt?

— Hazugság! Arra eddig nem
is hivatkoztak, hogy ott, ahol egy
ideig a második férjével lakott
pénzt dugtak be az ablakon —
válaszolta zavartan.

— Honnan tudja, hogy ott törté-
tént és nem itt, ahol most lakik?
En nem mondtam! — csapok le
rá hirtelen.

Hebogni kezd, mert érzi, hogy
elárulta magát, hiszen valóban
ott történt a dolog. O csak tudja!
— Hát... gondolom, csakis ott
lehetett...

— Miért csakis ott?

A vállát vonogatta, nem tud fe-
lelni.

Eltűnődöm: mit is mondhatnék
ennek az embernek, aki most is
szagos az alkoholtól, akinek arca
össze-vissza van verve, zúzva, a-
kár csak akkor, amikor először
ment el a gyermeket meglátogatni.
Mert ezt is elmondta ám Sauer
Romana és férje, Sauer János.
Mivel is győzhettém meg B.
Krisztinát, a nagymamát, arról,
hogy helytelenül cselekszik, ami-
kor fenyegető és szidalmazó leve-
leket, papírdarabokat dobál be V.-
ék udvarára. Most is itt tartok a
kezembem jónéhányat. S ha csak
ez lenne, de versenyt íjesztgeti a
gyermeket a fiával, uton útfélen.
Mi több, még el is dicsekszik ve-
le, büszke rá, hogy üldözheti.

Parag Anna, Petru Maior utca
6 szám alatti lakos meséli:
— Tanuja voltam, hogy egy-
szer az öreg B.-né rálamadt az
utcán az unokájára és csak úgy
zavarta, üzte a másik nagyanyja
körüli, akár a furia. Később aztán
megkérdeztem, minek csinál ilyet?
Azt mondta, azért, hogy ne legyen
egy percnyi nyugtunk sem. Félje-

